

Culture and Nature: The European Heritage of Sheep Farming and Pastoral Life

CANEPAL

International Workshop, Bulgaria, Zlatograd, 6 March 2013

Promotion of European intangible heritage related to shepherds culture – best practices and perspectives

AGENDA

Morning Session

Moderator: Dr. Svetla Rakshieva

10.00 Opening / Откриване

Greetings from the hosts: Mr. Miroslav Yanchev, mayor of the town of Zlatograd
Eng. Alexander Mitushev, creator of AEK Zlatograd

10.10

Dr. Zsolt Sari, HOAM

Mythology connected with the Lamb meat consumption in Hungary

10. 25

Dr. Milena Tasheva, UACEG

Identity, Transformation and Sustainability of Pastoral Landscape: Contemporary Reading of Bulgarian Shepherds Folk Songs

10. 40

Kadri Kask, EMU

The Estonian shepherds oral tradition

10. 55

Eleni Liva , Egean University

Tsambouna: the bagpipe of the Aegean islands

11.10

Natalia Rashkova, IEFEM-BAS, Ass. Prof. PhD

The shepherds instrumental music: heritage and contemporary interpretations

11.25

Tanya Mareva, RMH Smolyan

The shepherds bells in the Rhodopes

11.40

Vanya Yordanova, RMH Smolyan

Bai Kostadin – the Bagpipes' master

11.55

Vera Kerelezova, Irina Mikeshova, NMH

The winter ateliers of NMH in CANEPAL project

12. 10

Dr. Leonora Boneva, NMH, Teodor Liho, NAA

The exhibition “The inexhaustible heritage” – how to get use of it

LUNCH BREAK/ Обедна пауза

Afternoon session

14.00

**Svetla Rakshieva, IEFEM-BAS, Ass. Prof. PhD, Nikolay Perov, PhD., National
Astronomical Observatory Rozhen**

Stars and Constellations in Pastoral Culture and Folklore

14.15

Jordanka Mankova, Ass. Prof. PhD, RMH Vraza

About Baba Rada Balyova and her songs – a real inexhaustible wealth

14. 30

Lena Bergils, Anna Westmann, NKF + GFF

Where women are in charge (The non-tangible heritage of the female herding culture)

14. 45

Georgi Kumanov HM Velingrad

The Exhibition "Aromanians in Bulgaria" - a view to pastoral culture

15.00

Prof. Georg Kraev, NBU

*The classical Folklore as a kind of cultural immunization in the “Global world”
or what are we supposed to do with our “cultural” heritage*

15.15

Simeon Miliiov, MHM Breznik

About the shepherds' games with stick: Chalnik and Svinkya games

15.30 – 17.00

Discussion

Post conference open air mini-workshops

7 March, 2013, Zlatograd vicinity

For the purpose of developing ideas for open-air educational programs on the CANEPAL project topics

10.00 – 12.00

Study trip to the village of Thermes, Greece, an important center for sanitary bathing flocks of sheep on the transhumance way to the Aegean Sea and back in the Rhodope.

14.00 – 16.30

Yagnevo - Center for fishing and recreation of AEK - Zlatograd

Demonstration and Competition in *chalnik* game, led by Simeon Miliiov.

Discussion on the idea of organizing of "shepherds'" sporting events

(games with sticks, pole vault, jumping, fighting, etc.) for children in order to study the folk traditions in the games of the shepherd-boys in the past.

In the main session of the national workshop on March 6, 2013 participated 50 people with 15 scientific contributions, 13 of them with presentations.

In the post conference open air mini-workshops on March 7, 2013 participated 18 people in the morning, and 17 people in the afternoon field work.